

录 目

国家科委关于印发 《科学技术期刊审读办法》的通知

各省、自治区、直辖市科委，国务院各部、委、局，中国科学院、中国科协及有关单位：

为了提高科技期刊管理工作水平，促使各编辑部门切实遵守各自的办刊宗旨，通过审读不断提高刊物质量，根据 1991 年 6 月 5 日发布的《科学技术期刊管理办法》的规定，制定了《科学技术期刊审读办法》，现印发给你们，请予以实施。

国家科委

一九九二年五月五日

科学技术期刊审读办法

一、为了提高科技期刊管理水平，促使科技期刊更好地为经济建设和科学技术事业服务，根据《科学技术期刊管理办法》第十八条的规定，制订本办法。

二、各省、自治区、直辖市科委和国务院各部委、中国科学院、各民主党派、全国性人民团体的科技期刊管理机构，应负责本地区、本部门所属科技期刊的审读工作，并使其制度化。科技期刊管理机构的工作人员应组织并参与审读工作。

三、审读对象为取得国内统一刊号的正式科技期刊。对于非正式科技期刊的审读工作，由各地区、各部门自行安排。

四、审读内容：

1、是否坚持党的“一个中心，两个基本点”的基本路线，贯彻执行党和国家有关方针、政策、法令、法规，并遵守宣传出版工作的有关规定；

2、是否严格遵守国家科技保密的规定，不失密、不泄密；

3、是否坚持本刊的办刊宗旨、编辑方针和报道范围；

4、是否贯彻执行国家的有关标准和规定；

5、检查报道内容的学术水平、技术水平和适用程度；

6、检查期刊的总体设计、印装质量是否良好，能否按期出版。

五、审读的方式方法：

1、可组织有关编辑部互审或组织专家审读，方式方法可灵活多样；

2、审读期刊的数量，每年不少于本部门、本地区所属期刊总数的 1/3；

3、可审读全年刊物，也可随机抽样审读；

4、审读人员应按统一格式填写审读意见表。

六、每年六月底以前，各有关科技期刊管理机构应向国家科委报送上年度科技期刊的审读工作报告，着重反映所属科技期刊的办刊特色、经验、存在问题和改进措施。

七、国家科委负责通报全国的审读情况。

八、审读工作所需经费，由各省、自治区、直辖市科委、国务院所属各部门、中国科学院、各民主党派和全国性人民团体负责解决。

九、本办法从发布之日起实施，解释权属国家科委。

广东省科学技术期刊 审读办法

受广东省科委的委托,全省科技期刊的审读工作,由省科技期刊编辑学会负责实施。根据国家科委有关科技期刊审读工作的要求精神,特制定《广东省科学技术期刊审读办法》。

1 审读工作的目的

a) 审读科技期刊的目的,是为了对期刊的编辑出版工作进行经常性的质量监督,及时发现问题并提出改进意见,提高期刊质量,使科技期刊更好地为我省的经济发展服务。

b) 加强对我省科技期刊的管理,为我省科技期刊的编辑出版及开发工作经验交流做准备。

2 审读工作的依据

科技期刊审读的依据是:国家科委颁布的五大类科技期刊质量要求及评估标准、国家公布的有关科技期刊编辑出版工作的各种标准、规则、规定和条例等。

3 期刊的审读范围和数量

a) 凡我省归口省科委管理的有国内统一刊号的科技期刊,均为审读范围。

b) 审读数量每年不少于省科委管理的期刊总数量的四分之一至三分之一。

4 审读内容

科技期刊审读的主要内容是:

a) 是否坚持“一个中心、两个基本点”的基本路线,宣传贯彻邓小平建设有中国特色社会主义理论,贯彻执行党和国家有关方针、政策、法令、法规,并遵守国家有关宣传出版工作的规定;

b) 是否严格遵守国家科技保密规定,不失密、不泄密;

c) 是否坚持办刊宗旨、编辑方针和报导范围;

d) 检查报导内容的学术水平、技术水平和适用程度:是否及时报导、准确反映本学科、本专业科技成果、先进经验及技术发展趋势,对推动当前本行业工作的开展、解决生产实际问题、促进科学技术发展所起的作用;

e) 文章是否突出主题、层次分明、语言规范、标题鲜明生动;

f) 文字符号和计量单位差错程度;

g) 期刊的总体设计、图表设计、印装质量情况;

h) 是否按期出版;

i) 其他。

5 审读工作的实施

a) 审读工作在省科委的直接领导下,由省科技期刊编辑学会负责操作实施。

b) 根据我省科技期刊的实际情况,按期刊总数的 1/4 ~ 1/3 制定审读计划。

c) 审读人员实行聘任制,组织审读专家组,做到每种期刊都有一个小组共同负责审读。

d) 审读组由下列三方面人员组成:

(1) 了解掌握专业技术的发展政策、水平及科研、生产新动向的专家;

(2) 熟悉编辑、出版业务,了解掌握科技期刊出版政策和有关标准的专家;

(3) 科技期刊管理人员。

上述三方面的审读人员,对期刊进行定向审读。

e) 审读人员工作守则:

(1) 认真贯彻国家在科技信息和编辑出版方面的方针政策及有关规定;

(2) 工作认真负责, 具有高度的责任感和良好的职业道德, 秉公办事;

(3) 审读人员的工作只对本学会负责, 不直接对被审读期刊编辑部负责;

(4) 审读人员有不同意见时, 应通过讨论协商解决, 并注意保密。

f) 审读人员每届任期二年, 可以连聘连任。

6 审读工作程序

a) 各期刊编辑部在每期期刊出版后 10 天内给省科委条件财务处寄送样刊 5 份, 由本学会评审部分送审读人员进行审读;

b) 抽查审读数量: 月刊每年 4 期, 双月刊 3 期, 季期 2 期, 半年刊 1 期;

c) 审读人员将审读意见填入《科技期刊审读意见表》, 并按时将表寄至省科技期刊编辑学会评审部收 (地址: 广州市中山二路 74 号中山医科大学期刊中心转, 邮码: 510089);

d) 审读人员对每期样刊的审读时间为 2 个月;

e) 学会评审部收到审读意见表后, 及时进行归纳整理, 然后采取书面或座谈的方式反馈给有关编辑部, 并定期向学会和省科委报告审读情况。

7 审读经费的来源与使用

a) 审读经费的来源, 一是省科委拨给的期刊审读补助费, 二是由被审读期刊编辑部当年向编辑学会酌交审读费。审读费交纳标准另行通知。

b) 审读经费主要用于审读管理和支付审读人员的劳务费。

广东省科技期刊编辑学会

1997-05-25

广东省科学技术期刊 审读工作实施办法

(若干问题的说明)

1 审读工作的依据

审读工作中判别正误优差的依据是:

a) 党和国家有关方针、政策、法令和法规, 以及国家关于宣传出版工作的规定;

b) 有关科技期刊编排格式、语言文字、量和单位等国家标准及规定。

2 期刊质量评估的依据

审读工作中对期刊质量的评估, 以国家科委颁布的五大类科技期刊质量要求及评估标准为依据。

3 审读评估的内容

审读评估的内容包括: 政治标准、办刊宗旨、报导及时性、报导准确性、报导容量、技术(学术)标准、标准化及规范化、文章加工、字符差错率、期刊总体设计、排版质量、印刷质量、装帧质量等 13 项。

4 评估方法的几点说明

4.1 三个审读项目的内容及其评估标准

(1) 标准化与规范化

审读内容: 主要是有关的国家标准(如编排格式、计量单位、参考文献著录、文摘及关键词、图表、数理公式、外文字母的大小写和正斜体等)的执行情况。

评估标准(暂拟为):

一期中(实际上是在规定审读的篇幅中), 差错不超过 3 处

的,为优;

一期中(实际上是在规定审读的篇幅中),差错不超过4处的,为良;

一期中(实际上是在规定审读的篇幅中),差错不超过5处的,为中;

一期中(实际上是在规定审读的篇幅中),差错在5处以上的,为差。

(2) 字符差错率(字符规范化)

审读内容:主要指汉语语法、标点符号、数字使用、汉语拼音、错别字、漏字多字倒字、简化汉字等。

评估标准:用万分比表示,即差错字符数除以全刊(或抽查页)总字数。

标准暂定为:差错率小于2‰,为优;

差错率小于3‰,为良;

差错率小于4‰,为中;

差错率在4‰以上,为差。

差错率计算方法:

1) 文字差错率

a) 正文、目录、注释、索引、图表、附录、参考文献中的一般性错别字、多字、漏字,每处计1个差错;

b) 同一文字错,每面计1个差错;一面内文字连续错、多、漏,5个以下计2个差错,5个(不含)以上计5个差错;

c) 封面、书脊、封底、版权页、标题中的文字错,每处计2个差错;

d) 知识性、逻辑性、语法性差错,每处计2个差错;

e) 一般的科学技术性、政治性差错,每处计3个差错;

f) 外文、汉语拼音以一个词或词组为单位,无论其中有几个字母错,均计1个差错;

g) 数字用法不规范的,每处计0.25个差错。

2) 标点符号差错率

a) 标点符号一般的错、漏、多用,每处计0.5个差错;

b) 可用逗号也可用顿号,可用分号也可用句号的,不计错;

c) 法定计量单位和符号错,每处计1个差错;同样差错重复出现的,每面只计1个差错;

d) 图表错位,或图表内容与说明不符的,每处计2个差错。

(3) 文章加工

审读内容:主要是看层次是否清楚、结构是否严谨、文字是否精炼、文理是否通顺、主题是否突出、是否有逻辑性6个方面。

评估标准:通读全刊的,可概算文章加工好的篇数占全刊篇数的百分比;没有通读全刊的,可在审读篇幅内从上述6个方面的加工情况进行总体上的评估。

4.2 技术标准等项目的审读与评估

技术(学术)标准项,主要看各类期刊在一期中所刊登的各种文章的比重。如指导类期刊要求具有预见性好的文章要占总篇数的70%以上才是“优”;科普类期刊刊登深入浅出,通俗易懂的科技知识的文章要占总篇数的70%以上才为“优”。

这些项目的评估方法与标准,可参照国家科委颁布的五大类科技期刊质量要求及评估标准。

由于审读的同志对于自己所学专业以外的专业知识和情况不一定很熟悉,所以审读也只能尽力而为。无法进行评估的,可以不写评语。

5 有关国家标准执行中的几个问题

(1) 有关科技期刊编辑出版工作的国家标准,有强制性标准,也有推荐性标准。强制性标准是各类期刊都应执行的。对于推荐性标准,也宜积极推行,以便更广泛地提高期刊编辑工作标

准化的程度。

(2) 国家标准 GB/T3179—92《科学技术期刊编排格式》的适用范围规定为：“适用于以刊登学术论文为主的学术性期刊和以刊登科学技术报告及其他科技内容为主的技术性期刊，指导性期刊、科普性期刊和检索性期刊可以参照采用。”

根据这一规定，学术类期刊和技术类期刊应全面执行这一标准所规定的各项内容，后三类期刊如何参考仿照采用，目前尚无明确规定。据了解，目前不少指导（综合）类和科普类期刊参照采用这个国家标准的情况大致如下：

- 1) 法定计量单位多数使用中文符号；
- 2) 文章的章、条、款、项没有采用阿拉伯数字分级编号，而基本上仍然采用中文数字和阿拉伯数字按照传统的方式编序；
- 3) 版面编排及目次页形式多样；
- 4) 其他项目（如刊名、封面、卷期编序、版权标识、总目次和索引等）基本上也按标准要求给出必要的内容。

对指导类、科普类期刊和检索类期刊进行审读评估时，可以参考这些情况。

(3) 有关国家标准及规范中不一致的情况

1) 关于文后参考文献著录格式不统一的两种情况

国家标准 GB7714《文后参考文献著录规则》有单行本和汇编本。单行本里，在“著录用符号”条中，关于点号（“.”）的用法写道：“除上述各项外，其余的著录项目后用‘.’号。”但在汇编本里，在这段文字后却补印了“末项除外”4个字。这样一来，按单行本执行的，著录的末项后就有点号（如：末项不论是出版年、日期还是页码，都加点号），而按汇编本执行的，末项后就沒有点号。我们建议按汇编本执行。

在国标 GB/T3179—92《科学技术期刊编排格式》的附录 A《期刊论文的参考文献标注和著录示例》中，专著文献“版本”

项后用逗号（“，”），“出版年”项后用冒号（“：”）；连续出版物中析出的文献“出版年”项后用分号（“；”）。

但国家标准 GB7714《文后参考文献著录规则》中，则分别使用点号、点号和逗号。因为国标《编排格式》所引用的标准正是 GB7714，我们建议按 GB7714 执行。

2) 关于图表编序不统一的情况

国家标准《编排格式》要求期刊正文部分的编写格式应按 GB7713（即《科学技术报告、学位论文和学术论文的编写格式》）的规定。GB7713 只写明“图应编排序号”和“表应编排序号”，文中只有 1 个图或 1 个表时是否编号，没有明确规定。但在国家标准 GB1·1《标准化工作导则·标准编写的基本规定》中有这样的规定：“只有一张表则应标明‘表 1’，”“只有一幅图则应标明‘图 1’。”

在 1993 年修订的《中国高等学校自然科学学报编排规范》中则是另一种规定：文中“仅有 1 个图，图序可定名为‘附图’，”“仅有 1 个表，表序可定名为‘附表’。”

我们建议执行国标 GB1·1 的规定。

(4) 关于量值范围的表示

在《中国高等学校自然科学学报编排规范》中规定：具有相同单位的量值范围，前边的单位可以省略，如 10cm ~ 20cm，可写为 10 ~ 20cm。GB6447—86《文摘编写规则》的附录中和 GB7713—87《科学技术报告、学位论文和学术论文的编写格式》中也有“14 ~ 30 天”、“20.32 ~ 25.4cm”、“3 ~ 8 个”、“200 ~ 300 字”这些表述数值范围的例子。在 1987 年版的国家标准 GB1·1—87《标准化工作导则·标准编写的基本规定》关于数值表述条中，也列举了类似的例子。因此，多数期刊是按照这一要求来表述数值范围的。

但是，在 1995 年颁布的 GB15835—1995《出版物上数字用法

的规定》中，有8个表示数值范围的例子，单位相同的，前面的单位都没有省略，如：100kg~150kg（100千克~150千克）、34℃~39℃（34摄氏度~39摄氏度）、-36℃~-8℃、150千米~200千米、2500元~3000元。

在1993年修订版的GB/T1·1《标准化工作导则·标准编写的基本规定》中已经没有列举表示具有相同单位的量值范围时省略前边单位的例子。

因此，在审读中对于具有相同单位的数值范围的表述方法，不论前边一个单位是否省略，都应视为正确。

6 使用1986年重新发表的《简化字总表》时应注意的问题

1986年重新发表的《简化字总表》，对1964年版《简化字总表》中的个别字作了调整。1964年版《简化字总表》使用了二十多年，不少出版物甚至辞书都以之为规范，所以对于已作了调整的字应特别注意。新调整的五个字是：“叠、覆、像、瞭、啰”。

1964年版《简化字总表》：“迭”字兼代“叠”，“复”字同时对应“復、複、覆”三个繁体字，“象”字兼代“像”字，“了”字对应“瞭”字，“罗”字同时对应“羅、囉”两个繁体字。

1986年版《简化字总表》对这五个字调整后的用法：

“叠”和“迭”恢复为两个互不相干的同音字。

“叠”有累积、折起等意义；

“迭”有轮流、屡次等意义。

“覆”恢复为规范字，不再以“复”兼代，如：覆盖、颠覆；

“复”只作“復、複”的简化字，如：往复、恢复、答复、重复、复杂等。

“像”和“象”恢复为不同的字。

像：有相似、图形等意义，如肖像、图像、虚像、实像

等，不再以“象”兼代；

象：大象、现象、象征。

“瞭”字读去声时恢复为规范字，如：瞭望，不再以“了”兼代。

“了”字除用作助词读轻声外，只读上声，兼代读上声的“瞭”字，如：了结、了不得，了解、明了。

“罗”和“啰”分别为两个字，如：罗列、姓罗，喽啰、啰音。

7 关于异形词

汉语中有许多音同、义同、用法也完全相同，但写法却不同的一组词，称为异形词。异形词的存在不利于汉语的规范化。2002年3月31日国家有关部门将发布《第一批异形词整理表》，表中每组异形词连接号前为选取的推荐词形，审读中应以此为规范词形。还有许多异形词（例如：座位——坐位，故步自封——固步自封，故伎——故技，灯心——灯芯，掉换——调换，仓皇——仓黄、仓惶、苍黄，等等）有待进行整理。审读中，对于尚未收入《整理表》的异形词都应视为规范词，不要把其中的异形字当作别字。如不是为了前后用词统一，可以不改。

8 人员分组与审读篇幅

省科技期刊审读专家组（本届）由20人组成，分组如下：

第1组：曾德环 李弘 李强

第2组：吴秋玲 邝幸华 钟均行

第3组：王蔚良 阎书风 蔡齐祥 张振弘

第4组：丘必胜 崔祝屏 朱娴 翁廉

第5组：张楚民 陆顺满 肖辉林

第6组：赵端程 张祥孝 禩胜修

每种期刊由一个小组同时进行审读。

“政治标准”、“办刊宗旨及报导范围”、“技术（学术）标

准”、“报导及时性”、“报导准确性”、“总体设计”、“排版质量”、“印刷质量”、“装帧质量”等项，审读篇幅约为被审读期刊的1/2。

“标准化”、“规范化”项审读篇幅约为1/3。

“文章加工”、“字符差错率”项审读篇幅约为1/5。

审读意见的封寄：

请把审读意见详细填写在表中，连同样刊一起寄翁廉同志收。地址：广州市天寿路水利部珠江委《人民珠江》编辑部，邮政编码：510611，联系电话：87117933（办）、38803870（宅）。

广东省科技期刊编辑学会评审部

2002年3月8日

说明：这份《实施办法》（若干问题的说明）是1997年12月25日制订的《广东省科学技术期刊审读工作实施办法（补充）》的修订本。

第一批异形词整理表

（本规范由教育部、国家语委发布，2002年3月31日试行）

说明

1. 本表研制过程中，用《人民日报》1995—2000年全部作品作语料对异形词进行词频统计和分析，并逐条进行人工干预，尽可能排除电脑统计的误差，部分异形词还用《人民日报》1987—1995年语料以及1996—1997年的66种社会科学杂志和158种自然科学杂志的语料进行了抽样复查。同时参考了《现代汉语词典》《汉语大词典》《辞海》《新华词典》《现代汉语规范字典》等工具书和有关讨论异形词的文章。

2. 每组异形词连接号前为选取的推荐词形。表中需要说明的个别问题，以注释方式附在表后。

3. 本表所收的条目按首字的汉语拼音音序排列，同音的按笔画数由少到多排列。

4. 附录中列出的非规范词形置于圆括号内，已淘汰的异体字和已简化的繁体字在左上角用“*”号标明。

A	辈分—辈份	参与—参预
按捺—按纳	本分—本份	惨淡—惨澹
按语—案语	<u>笔画—笔划</u>	差池—差迟
	毕恭毕敬—必恭必敬	掺和—搀和 ^①
B	编者按—编者案	掺假—搀假
百废俱兴—百废具兴	扁豆—藊豆、菹豆、菹豆	掺杂—搀杂
百叶窗—百页窗	豆	铲除—划除
斑白—班白、颁白	标志—标识	徜徉—倘佯
斑驳—班驳	鬓角—鬓脚	车厢—车箱
孢子—胞子	秉承—禀承	彻底—澈底
保镖—保鏢	<u>补丁—补衲、补钉</u>	沉思—沈思 ^②
保姆—保母、褓姆	C	称心—趁心

成分—成份

澄澈—澄彻

侈靡—侈糜

筹划—筹画

筹码—筹马

踌躇—踌蹰

出谋划策—出谋画策

喘吁吁—喘嘘嘘

瓷器—磁器

赐予—赐与

粗鲁—粗卤

D

搭档—搭当、搭挡

搭讪—搭趣、答讪

答复—答覆

戴孝—带孝

担心—耽心

担忧—耽忧

耽搁—担搁

淡泊—澹泊

淡然—澹然

倒霉—倒楣

低回—低徊^③

凋敝—雕敝、雕弊^④

凋零—雕零

凋落—雕落

凋谢—雕谢

跌宕—跌荡

跌跤—跌交

喋血—蹀血

叮咛—丁宁

订单一一定单^⑤

订户—定户

订婚—定婚

订货—定货

订阅—定阅

斗拱—料拱、料栱

逗留—逗遛

逗趣儿—斗趣儿

独角戏—独脚戏

端午—端五

E

二黄—二簧

二心—贰心

F

发酵—酸酵

发人深省—发人深醒

繁衍—蕃衍

吩咐—分付

分量—份量

分内—份内

分外—份外

分子—份子^⑥

愤愤—忿忿

丰富多彩—丰富多采

风瘫—疯瘫

疯癫—疯颠

锋芒—锋铓

服侍—伏侍、服事

服输—伏输

服罪—伏罪

负隅顽抗—负隅顽抗

附会—傅会

复信—覆信

覆辙—复辙

G

干预—干与

告诫—告戒

耿直—梗直、鲠直

恭维—恭惟

勾画—勾划

勾连—勾联

孤苦伶仃—孤苦零丁

辜负—孤负

古董—骨董

股份—股分

骨瘦如柴—骨瘦如豺

关联—关连

光彩—光采

归根结底—归根结柢

规诫—规戒

鬼哭狼嚎—鬼哭狼嗥

过分—过份

H

蛤蟆—虾蟆

含糊—含糊

含蓄—涵蓄

寒碜—寒伧

喝彩—喝采

喝倒彩—喝倒采

轰动—哄动

弘扬—宏扬

红彤彤—红通通

宏论—弘论

宏图—弘图、鸿图

宏愿—弘愿

宏旨—弘旨

洪福—鸿福

狐臭—胡臭

蝴蝶—胡蝶

糊涂—胡涂

琥珀—虎魄

花招—花着

划拳—豁拳、掬拳

恍惚—恍忽

辉映—晖映

溃脓—殄脓

浑水摸鱼—混水摸鱼

伙伴—火伴

J

机灵—机伶

激愤—激忿

计划—计画

纪念—记念

寄予—寄与

夹克—茄克

嘉宾—佳宾

驾驭—驾御

架势—架式

嫁妆—嫁装

简练—简炼

骄奢淫逸—骄奢淫佚

角门—脚门

狡猾—狡滑

脚跟—脚根

叫花子—叫化子

精彩—精采

纠合—鸠合

纠集—鳩集

就座—就坐

角色—脚色

K

克期—刻期

克日—刻日

刻画—刻划

阔佬—阔老

蓝缕—蓝缕

烂漫—烂漫、烂熳

狼藉—狼籍

榔头—狼头、榔头

累赘—累坠

黧黑—黎黑

连贯—联贯

连接—联接

连绵—联绵^⑦

连缀—联缀

联结—连结

联袂—连袂

联翩—连翩

踉跄—踉蹌

嘹亮—嘹唳

缭乱—撩乱

伶仃—零丁

图圈—囹圄

溜达—踟蹰

流连—留连

喽罗—喽罗、喽罗

鲁莽—卤莽

录像—录象、录相

络腮胡子—落腮胡子

落寞—落漠、落莫

M

麻痹—麻痺

麻风—痲风

麻疹—痲疹

马蜂—蚂蜂

马虎—马糊

门槛—门坎

靡费—糜费

绵连—绵联

腴腆—颯颯

模仿—摹仿

模糊—模胡

模拟—摹拟

摹写—模写

摩擦—磨擦

摩拳擦掌—磨拳擦掌

磨难—魔难

脉脉—脉脉

谋划—谋画

N

那么—那末

内讧—内哄

凝练—凝炼

牛仔裤—牛崽裤

纽扣—钮扣

P

扒手—弄手

盘根错节—蟠根错节

盘踞—盘据、蟠踞、蟠据

盘曲—蟠曲

盘陀—盘陀

磐石—盘石、蟠石

蹒跚—盘跚

彷徨—旁皇

披星戴月—披星带月

疲沓—疲塌

漂泊—飘泊

漂流—飘流

飘零—漂零

飘摇—飘飏

凭空—平空

Q

牵连—牵联

憔悴—蕉萃

清澈—清彻

情愫—情素

拳拳—倦倦

劝诫—劝戒

R

热乎乎—热呼呼

热乎—热呼

热衷—热中

人才—人材

日食—日蚀

入座—入坐

S

色彩—色采

杀一儆百—杀一警百

鲨鱼—沙鱼

山楂—山查

舢板—舢舨

艄公—梢公

奢靡—奢糜

申雪—伸雪

神采—神彩

湿漉漉—湿淅淅

什锦—十锦

收服—收伏

首座—首坐

书简—书柬

双簧—双簧

思维—思惟

死心塌地—死心踏地

T

踏实—塌实

甜菜—荼菜

铤而走险—挺而走险

透彻—透澈

图像—图象

推诿—推委

W

玩意儿—玩艺儿

蛴蛴—蛴蚬

委过—委过

乌七八糟—污七八糟

无动于衷—无动于中

毋宁—无宁

毋庸—无庸

五彩缤纷—五采缤纷

五劳七伤—五瘳七伤

X

息肉—瘰肉

稀罕—希罕

稀奇—希奇

稀少—希少

稀世—希世

稀有—希有

翕动—翕动

洗练—洗炼

贤惠—贤慧

香醇—香纯

香菇—香菰

相貌—像貌

潇洒—萧洒

小题大做—小题大作

卸载—卸俄

信口开河—信口开合

惺忪—惺松

秀外慧中—秀外惠中

序文—叙文

序言—叙言

训诫—训戒

Y

压服—压伏

押韵—压韵

鸦片—雅片

扬琴—洋琴

要么—要末

夜宵—夜消

一锤定音—槌定音

一股脑儿—古脑儿

衣襟—衣衿

衣着—衣着

义无反顾—义无返顾

淫雨—霪雨

盈余—赢余

影像—影象

[注释]

①“掺”“搀”实行分工：“掺”表混合义，“搀”表搀扶义。

②“沉”本为“沈”的俗体，后来“沉”字成了通用字，与“沈”并存并用，并形成了许多异形词，如“沉没—沈没|沉思—沈思|深沉—深沈”等。现在“沈”只读 shěn，用于姓氏。地名沈阳的“沈”是“瀋”的简化字。表示“沉没”及其引申义，现在一般写作“沉”，读 chén。

③《普通话异读词审音表》审定“徊”统读 huái。“低回”一词只读 dīhuí，不读 dīhuí。

④“凋”“雕”古代通用，1955年《第一批异体字整理表》曾将“凋”作为“雕”的异体字予以淘汰。1988年《现代汉语通用字表》确认“凋”

余晖—余辉

渔具—鱼具

渔网—鱼网

与会—预会

与闻—预闻

驭手—御手

预备—豫备^③

原来—元来

原煤—元煤

原原本本—源源本本、

元元本本

缘故—原故

缘由—原由

月食—月蚀

月牙—月芽

芸豆—云豆

Z

杂沓—杂遝

再接再厉—再接再砺

崭新—斩新

辗转—展转

战栗—颤栗^④

账本—帐本^④

折中—折衷

这么—这末

正经八百—正经八摆

芝麻—脂麻

肢解—支解、枝解

直截了当—直捷了当、

直接了当

指手画脚—指手划脚

周济—赙济

转悠—转游

装潢—装璜

孜孜—孽孽

姿势—姿式

仔细—子细

自个儿—自各儿

佐证—左证

为规范字，表示“凋谢”及其引申义。

⑤“订”“定”二字中古时本不同音，演变为同音字后，才在“预先约定”的义项上通用，形成了一批异形词。不过近几十年二字在此共同义项上又发生了细微的分化：“订”多指事先经过双方商讨的，只是约定，并非确定不变的；“定”侧重在确定，不轻易变动。故有些异形词现已分化为近义词，但本表所列的“订单一订单”等仍为全等异形词，应依据通用性原则予以规范。

⑥此词是指属于一定阶级、阶层、集团或具有某种特征的人，如“地主~|知识~|先进~”。与分母相对的“分子”、由原子构成的“分子”（读 fēn zǐ）、凑份子送礼的“份子”（读 fēn zi），音、义均不同，不可混淆。

⑦“联绵字”“联绵词”中的“联”不能改写为“连”。

⑧“预”“豫”二字，古代在“预先”的意义上通用，故形成了“预备~|豫备~|预防~|豫防~|预感~|豫感~|预期~|豫期~”等20多组异形词。现在此义项已完全由“预”承担。但考虑到鲁迅等名家习惯用“豫”，他们的作品影响深远，故列出一组特作说明。

⑨“颤”有两读，读 zhàn 时，表示人发抖，与“战”相通；读 chàn 时，主要表物体轻微振动，也可表示人发抖，如“颤动”既可用于物，也可用于人。什么时候读 zhàn，什么时候读 chàn，很难从意义上把握，统一写作“颤”必然会给读音带来一定困难，故宜根据目前大多数人的习惯读音来规范词形，以利于稳定读音，避免混读。如“颤动、颤抖、颤巍巍、颤音、颤悠、发颤”多读 chàn，写作“颤”；“战栗、打冷战、打战、胆战心惊、冷战、寒战”等词习惯多读 zhàn，写作“战”。

⑩“账”是“帐”的分化字。古人常把账目记于布帛上悬挂起来以利保存，故称日用的账目为“帐”。后来为了与帷帐分开，另造形声字“账”，表示与钱财有关。“账”“帐”并存并用后，形成了几十组异形词。《简化字总表》、《现代汉语通用字表》中“账”“帐”均收，可见主张分化。二字分工如下：“账”用于货币和货物出入的记载、债务等，如“账本、报账、借账、还账”等；“帐”专表用布、纱、绸子等制成的遮蔽物，如“蚊帐、帐篷、青纱帐（比喻用法）”等。

[附录]

含有非规范字的异形词（44组）

抵触（*抵触）	侥幸（*傲*倖、*微*倖）	飘扬（*颺*颺）
抵牾（*抵牾）	局促（*侷促、*踟促）	憔悴（*頹*頹）
喋血（*喋血）	撅嘴（*噉嘴）	轻扬（*颺*颺）
仿佛（*彷彿、*髣*髴）	克期（*剋期）	水果（*水*菓）
飞扬（*飛*颺）	空蒙（*空*濛）	趟地（*蹚地）
氛围（*雰围）	昆仑（*崑*崙）	趟浑水（*蹚浑水）
构陷（*搆陷）	劳动（*勞*働）	趟水（*蹚水）
浩渺（*浩*淼）	绿豆（*菽豆）	纨绔（*纨*袴）
红果儿（*紅*菓兒）	马扎（*馬*劓）	丫杈（*桺杈）
胡同（*衞*衞）	蒙眬（*矇眬）	丫枝（*桺枝）
糊口（*餬口）	蒙蒙（*濛*濛）	殷勤（*懇*懇）
蒺藜（*蒺*藜）	弥漫（*瀰漫）	札记（*劓记）
家伙（*傢伙）	弥蒙（*瀰*濛）	枝丫（*枝*桺）
家具（*傢具）	迷蒙（*迷*濛）	跼骨（*蹠骨）
家什（*傢什）	渺茫（*淼茫）	

广东省科技期刊编辑学会编印

2002年3月20日

264 组异形词整理表 (草案)

A
安分守己—安份守己
暗渡陈仓—暗度陈仓

B
把式—把势
般配—班配
棒槌—棒捶、棒锤
曝光—暴光
报道—报导 bàodào
—bàodǎo^[1]

悲愤—悲忿
悖理—背理
比划—比画
笔芯—笔心
筓路蓝缕—萆路蓝缕
辩白—辨白
辩词—辩辞^[2]
拨浪鼓—波浪鼓、泼浪鼓
部分—部份

C
菜籽—菜子^[3]
仓皇—仓惶、仓黄、仓遑
策划—策画
长年累月—常年累月
唱功—唱工

22

潮乎乎—潮呼呼、潮忽忽
撤销—撤消
承上启下—承上起下
吃里爬外—吃里扒外
踟蹰—踟躇
串联—串连
词汇—辞汇
辞令—词令

D
耷拉—搭拉
搭理—答理 dāli
嗒嗒—哒哒
褡裢—搭裢、搭连、褡连、褡联
打冷战—打冷颤 dǎ lěng zhàn^[4]

大放厥词—大放厥辞
当当—铛铛
当作—当做^[5]
倒腾—捣腾
悼词—悼辞
得意洋洋—得意扬扬
灯芯—灯心^[6]
嘀里嘟噜—滴里嘟噜
调包—掉包
调换—掉换
盯梢—钉梢

丢三落四—丢三拉四
冬不拉—东不拉
遁词—遁辞
哆嗦—哆唆

E
峨眉—峨嵋山

F
发愣—发楞
幡然醒悟—翻然醒悟
反复—反覆
愤恨—忿恨
愤怒—忿怒
夫唱妇随—夫倡妇随
浮屠—浮图
辐辏—辐凑
福分—福份
俯首帖耳—俯首贴耳
赋予—赋与

G
胳肢窝—夹肢窝
干吗—干嘛
咯噔—格登
根底—根柢
哽咽—梗咽
宫廷—官庭
勾勒—钩勒
钩针—勾针

够呛—够戗
孤零零—孤另另、孤伶伶
轱辘—轱辘、轳轳
故步自封—固步自封
故伎—故技
痼疾—锢疾、固疾
呱呱叫—刮刮叫

H
哈腰—呵腰
寒战—寒颤
号啕—嚎啕、号咷、嚎咷

好高骛远—好高务远
和事佬—和事老
贺词—贺辞
黑咕隆咚—黑鼓隆咚、黑古龙冬
黑压压—黑鸦鸦
哄堂大笑—轰堂大笑

哄笑—轰笑
洪亮—宏亮
呼哧—呼嗤、呼嗤、呼吃
花里胡哨—花狸狐哨
花哨—花梢、花稍
花销—花消
皇历—黄历
浑身—混身
混沌—浑沌

J
辑佚—辑逸
给予—给与
纪录片—记录片
纪要—记要
茧子—趺子^[7]
交代—交待
脚丫子—脚鸭子
脚趾—脚指
较真—叫真
精华—菁华
警醒—警省
酒盅—酒钟
倔强—倔犟

K
开销—开消
侃大山—砍大山
看作—看做
夸大其词—夸大其辞
宽宏大量—宽洪大量

L
老茧—老趺
乐呵呵—乐和和
乐滋滋—乐孜孜
厉害—利害 lìhai^[8]
伶牙俐齿—伶牙利齿
流言蜚语—流言飞语
遛弯儿—溜弯儿
乱哄哄—乱烘烘
螺纹—罗纹

M
漫道—慢道
漫说—慢说
毛骨悚然—毛骨耸然、毛骨悚然
贸然—冒然
棉籽—棉子
渺小—藐小
藐视—渺视
邈远—渺远
冥冥—溟溟
模棱两可—摸棱两可
秣马厉兵—秣马利兵、秣马砺兵

木樨—木犀
N
闹哄哄—闹轰轰、闹烘烘
黏稠—粘稠^[9]
黏糊—粘糊
黏土—粘土
黏性—粘性
黏液—粘液
念叨—念道 niàndao
暖乎乎—暖呼呼

P
爬犁—扒犁
判词—判辞
皮黄—皮簧
剽悍—慁悍

23

缥缈—飘渺、漂渺、飘渺、飘逸

平白无故—凭白无故

匍匐—匍伏

Q

启程—起程

起锚—启锚

起讫—一起迄

气门芯—气门心

迁就—牵就

遣词—遣辞

枪支—枪枝

情分—情份

屈服—屈伏

取消—取消

雀斑—雀瘢

R

热辣辣—热刺刺

如雷贯耳—如雷灌耳

S

散佚—散逸

砂锅—沙锅

砂壶—沙壶

砂浆—沙浆

砂糖—沙糖

煞风景—杀风景

煞尾—杀尾

霎时—刹时

山巅—山颠

煽风点火—扇风点火

闪烁其词—闪烁其辞

尚方宝剑—上方宝剑

深省—深醒

什么—甚么

神父—神甫

省份—省分

拾遗补缺—拾遗补阙

仕女画—士女画

视域—视阈

誓词—誓辞

授予—授与

摔跤—摔交

水分—水份

水涨船高—水长船高

思辨—思辩

死乞白赖—死气白赖

夙愿—宿愿

素来—夙来

宿敌—夙敌

宿儒—夙儒

宿怨—夙怨

T

体己—梯己 ^{ti}

题词—题辞

倜傥—傲傥

瞳仁—瞳人

褪色—退色

托付—托咐

W

玩耍—顽耍

顽皮—玩皮

唯独—惟独^[10]

唯恐—惟恐

唯利是图—惟利是图

唯命是从—惟命是从

唯其—惟其

唯我独尊—惟我独尊

唯一—惟一

唯有一—惟有

委顿—萎顿

委婉—委宛

诿罪—委罪

萎靡—委靡

蒹谢—委谢

文采—文彩^[11]

无精打采—无精打彩

无上一—无尚

X

唏嘘—歔歔

喜滋滋—喜孜孜

陷阱—陷井

项链—项练

消歇—销歇

销魂—消魂

兴高采烈—兴高彩烈

雄赳赳—雄纠纠

漩涡—旋涡

熏陶—薰陶

Y

丫环—丫鬟

押宝—压宝

哑巴—哑吧、哑叭

言不由衷—言不由中

邀功—要功 yāogōng

一唱百和—倡百和

一塌糊涂—蹋糊涂、

一榻糊涂

一厢情愿—相情愿

引申—引伸

硬邦邦—硬梆梆、硬帮帮

鱼汛—渔汛^[12]

渔鼓—鱼鼓

约摸—约莫

陨落—殒落

Z

在座—在坐

糟蹋—糟踏、糟塌

张皇—张惶

照相—照像

珍馐—珍羞

真相—真象^[13]

支吾—枝梧、枝梧

装聋作哑—装聋做哑

装束—妆束

装作—装做

仔畜—子畜

仔猪—子猪

籽粒—子粒

籽棉—子棉

籽实—子实

走漏—走露

作弊—做弊

作美—做美

作弄—做弄

作声—做声

作秀—做秀

坐落—座落

座次—坐次

座位—坐位

【注释】

[1] 报道—报导

“报导”的“导”旧读 dào, 报导”和“报道”同音, 意义完全相同。1985年《普通话异读词审音表》确定“导”统读 dǎo, 才出现二者读音的分化。

[2] 辩词—辩辞

“词”“辞”, 在表示词语和话语时古代通用, 故形成了一系列异形复合词。现在表示词语和一般话语多用“词”, 如“辩词、词汇、大放厥词、悼词、遁词、贺词、夸大其词、判词、遣词、闪烁其词、誓词、题词”等; 表示交际场合得体的言语多用“辞”, 如“辞令”等。

[3] 菜籽—菜子

“籽”是“子”的分化字。古汉语中“子”除表示孩子等意义外, 还表示种子; “籽”专指某些植物的种子。“子”“籽”并存并用后, 形成了多组异形词。《现代汉语通用字表》中“子”“籽”并收, 可见二字应有所分工。根据人们的使用习惯, “子”指孩子、儿子等意义, 也可泛指与植物种子有关的器官(如“子房”); “籽”专指植物的种子, 如“棉籽、菜籽、籽棉”等。但作为食品的“瓜子”(口语中儿化为 guāzǐr)不写作“瓜籽”。

[4] 打冷战—打冷颤

《一表》已对“战”与“颤”构成的异形词作了注释说明，指出“颤动、颤抖、颤巍巍、颤音、颤悠、发颤”等词中的“颤”读作 chàn；“战栗、打战、打冷战、胆战心惊、冷战、寒战”等词中表示人发抖意义的“颤”读作 zhàn，写作“战”。此外“打冷战”的“战”读轻声 zhan，跟读去声 zhàn 的同形词意义不同。

[5] 当作—当做

“做”是“作”的后起字。在“制作”“从事某种活动”等义项上与“作”通用。但在现实应用中已逐渐分化；“作”多用于抽象对象或不产生实物的活动，动作性较弱；“做”侧重于具体对象或产生实物的活动，动作性较强。据此，对“当作—当做”“看作—看做”“装聋作哑—装聋做哑”“装作—装做”“作弊—做弊”“作美—做美”“作弄—做弄”“作声—做声”“作秀—做秀”等组异形词进行了整理。

[6] 灯芯—灯心

“芯”是“心”的分化字，特指某些植物或圆形物体的条状形中心部分。故对相关的异形词作了整理，如“灯芯”（包括“灯芯草”“灯芯绒”）“气门芯”“笔芯”等都宜用“芯”。

[7] 茧子—趺子

二者的词义是包孕关系。“趺”是老茧的本字，因其状如蚕茧，人们常用“茧”字代替。今“趺”字几乎不用，故以“茧子”“老茧”为推荐词形。

[8] 厉害—利害

在难以对付或忍受、剧烈、凶猛等意义上，二者音义相同。当“利害”不读轻声，读作 lìhài 时，表示事物“利”和“害”的两个方面，为另一个词。

[9] 黏稠—粘稠

“粘”字两读，一读 nián，一读 zhān。1955年《第一批异体字整理表》将“黏”作为“粘”的异体字淘汰，1988年《现代汉语通用字表》确认“黏”为规范字。这样，二者基本有了分工：“黏”读 nián，指胶水或糨糊之类物质所具有的黏糊性质；“粘”读 zhān，指使物体附着在另一个物体上。据此，在“黏稠—粘稠”“黏糊—粘糊”“黏土—粘土”等组异形词中，

宜用“黏”。

[10] 唯独—惟独

“唯”本表示应答的声音，如“唯唯诺诺”。“惟”本是动词，表示思考、想，如“伏惟”。二字都借作副词，都表示“仅”“只有”的意思。于是“唯”“惟”构成了一批异形词，从现代汉语使用的情况看，用“唯”的词频高。

[11] 文采—文彩

“彩”是“采”的后起字，古义相通，今已分化。“彩”的意义比较实在，指具体的颜色，而“采”多用于比较抽象的引申意义。据此，把“文采”“兴高采烈”“无精打采”定为推荐词形。

[12] 鱼汛—渔汛

“鱼”古代有捕鱼的意思，“鱼”“渔”相通，以致时有混用。今“鱼”字已没有动词用法。“鱼汛—渔汛”指某些鱼类成群大量出现的时期，故以“鱼汛”为推荐词形。捕鱼工具的“渔具”“渔网”（已见《一表》），打击乐器的“渔鼓”等词语中的“渔”为动作方式，不宜写作“鱼”。

[13] 真相—真象

“真相”源于佛教用语，犹言本来面目，引申指事情的真实情况，与“假象”并不构成严格的反义关系，且通用性占绝对优势。根据通用性和理据性原则，宜以“真相”为推荐词形。

（广东省科技期刊编辑学会编印）

标点符号使用容易出错的问题

一、标点符号的意义

二、标点符号的内容

国家标准《标点符号用法》中规定的常用标点符号共 16 种，其中点号 7 种、标号 9 种；点号包括句末点号 3 种（句号、问号、感叹号）和句内点号 4 种（冒号、分号、逗号、顿号）。

点号的作用：表示语言的停顿和语气；

标号的作用：标明词语或句子的性质和作用。

三、标点符号使用容易出错的几个问题

1. 并列成分（词语）之间的点号使用

(1) 一个层次的并列成分间点号的使用

1) 在行文中（在连贯的叙述中）：

a. 一般用“和”类连词或顿号。例如：

例 1 化学研究物质的组成、结构、性质、变化以及合成等。

b. 为了突出并列的每个成分，并列词语之间用逗号。例如：

例 2 今天讲三个内容：(1) 逻辑，(2) 语法，(3) 修辞。

c. 表示语气比较舒缓，并列词语之间也用逗号，例如：

例 3 ……那就是整洁，朴素，自然。

d. 阿拉伯数字、符号及外文字母并用时，只有一个层次的其间多用逗号。例如：

例 4 当 $x = 2, 3, 4$ 时，……

例 5 每 ml 含疣体组织 $0.20\mu\text{g}$ ， $0.50\mu\text{g}$ 两种浓度……

有两个层次的，大层次用逗号，小层次用顿号。

例 6 “ A_1 、 B_1 ， A_2 、 B_2 两组，任选一组”。

行中 e. 由冒号引出的表示分说的并列词语，其间用逗号，不用顿号。（见例 2）

2) 列项中，由冒号引出的说明项目，并列词语间用顿号。

例如：

例 7 主要成分：龙胆、柴胡、当归、泽泻。

主治：头目眩晕、耳鸣耳聋、目赤口苦。

(2) 两个层次的并列成分之间的点号，主要有三种方式：

1) 第一层次（大层次）用逗号，第二层次用顿号。例如：

例 8 废水、污水，农药、化肥，都可能造成环境污染。

2) 第一层次用顿号，第二层次用“和”类连词（“和、与、及、以及、或”）。例如：

例 9 废水和污水、农药和化肥，都可能造成环境污染。

3) 第一层次用“和”类连词，第二层次用顿号。例如：

例 10 要关心他们的工作、学习和体育、休息两个方面。

(3) 三个层次的并列成分间点号的使用（参考《科技期刊编辑向导》p162）

2. 分号使用中的问题

(1) 基本用法

表示复句中并列分句间的停顿，或多重复句中第一层（大层次）间的停顿。

例 11 一根普通电话线，只能通三路电话；一条微波线路，可通十万路电话。

例 12 由于刻苦学习，他半年就记住了几千个外文单词；（他）学了就用，很快就把这部外文原著翻译了出来。

(2) 连贯的行文中，句中没有逗号，不能直接用分号。下例就误用了分号。

例 13 做好实验的关键是：一要有切实可行的计划；二要有必要的材料和设备；三要有技术熟练并有高度责任心的工作人员。

但如果把这句分行列举，则可以用分号。例如：

例 14 做好实验的关键是：

1. 有切实可行的计划；
2. 有必要的材料和设备；
3. 有技术熟练并有高度责任心的工作人员。

内容简单的分行列举，各项后可以用逗号（上例也可改用逗号）。例如：

例 15 选举结果，学会领导人如下：

理事长 1 人，
副理事长 3 人，
秘书长 1 人，
副秘书长 2 人，
……

3. 其他常见差错

(1) 一逗到底。

(2) 滥用引号（“ ”）：组织机构名称（××公司、××学会）、产品名称、文章名称，常常都误用了引号。

~~X~~ (3) 同一句中，用两个冒号。例如：结果表明：××情况正常：……

(4) 引语末尾的点号误置。

用引号后，句末点号是放在引号内还是在引号外，要看两

条：

1) 引文是不是作为独立的句子用，2) 引文在原文中是不是完整的句子。

引文是作为独立句子使用，而且引文本身在原文中又是完整的句子（有句号），原句号放在引号内（后引号的前边）。例如：恩格斯说：“运动本身就是矛盾。”

引文作为独立句子使用，但引文本身不是原文中完整的句子，那么引文末尾原有的点号要去掉，句末点号加在引号外。例如：毛泽东同志指出：“人的正确思想，只能从社会实践中来”。

把引文或格言、俗语作为作者一句话的一部分，点号也放在引号之外。例如：“谦受益，满招损”，这个格言流传到今天至少有两千多年了。